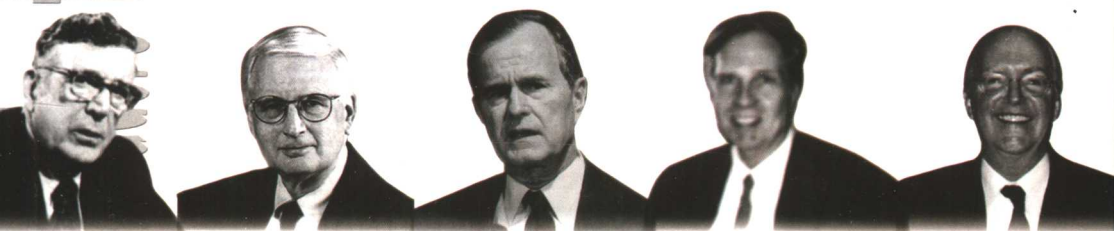


the Foreign Career of American Ambassadors to People's China

1973-2005

美国驻华大使传奇

王立/著



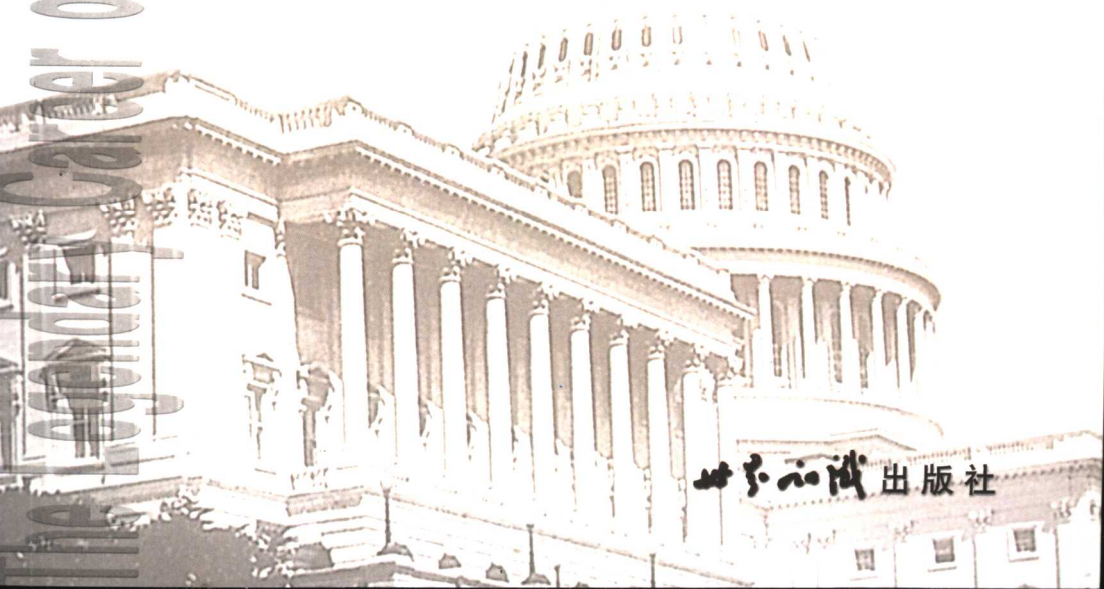
本书是对11位美国大使的翔实写照

他们的人生经历各不相同

他们的外交风格各有千秋

作为中美关系变化发展的见证人

他们的言行与中美关系息息相关



世界出版社

1973-2005

美国驻华大使传奇

The Legendary Career of American Ambassadors to People's China

王立/著



世界出版

前言



作者从 1954 年进外交部，工作已 40 余年，大部分时间涉及对美国事务。因此有机会同一些美国外交官交往和结识。1973 年起，中美在对方首都互建联络处，并派出资深外交官任联络处主任，1979 年 1 月，中美正式建交，随后互派大使。从 1973 年至今，美国派到北京的联络处主任或大使已达 11 位，我同这些大使或多或少都有些接触，同其中的布什、伍德科克、恒安石、洛德、李洁明、芮效俭等几位大使交往较多，因此对他们的了解也较深入。现在把自己所见所闻写出来，一来是让读者看看美国高级外交官的各种表现和不同风格；二来也想借此让读者从一个并非不重要的侧面窥见中美关系发展变化的一些轨迹。这些大使都是中美关系发展变化的参与者和见证人，读者从他们的经历和言行中，可以看到一些与中美关系有关但不为人知的事迹和情节。

外交界有句至理名言，“外交授权有限”。这一条在某种意义上对美国驻外大使也可适用，他们无一例外地遇到大事都要请示华盛顿，按白宫或国务院的指示行事。他们不管自己有什么观点，都必须奉行华盛顿决定的对外政策，包括对华政策。他们之中有些人在美国国会作证时常讲的一句话是，“大使不是政策制定者，而是政策执行者”。因此他们在任时期的表现和对中美关系所起的作用，都与当时美国政府总的对华政策有密切关系。但这些美国大使的个人风格和政治背景各不相同，他们一般有很强的个性，因此在奉行美国政府对华政策的界限内，不同的大使在任内能发挥个人的

1973—2005 美国驻华大使传奇

10

主动性，对中美关系起着重要的作用。有些大使在退职以后仍关注中美关系的变化，继续做出自己的努力。因此，本书在介绍这些大使的情况时，不只讲他们在驻华大使任内时期的表现，也阐述他们来华任职以前的经历以及退职以后的情况，这样才能全面看出他们的思想面貌和不同风格。

美国的 11 位驻华大使，如按他们的资历来说，一般是由总统政治性任命的，如布什、盖茨、伍德科克、尚慕杰等人皆是如此；另一类是职业外交官，由美国外交机构基层逐步升至大使级，如恒安石、芮效俭和洛德等人。个别人则两种情况兼而有之，如布鲁斯和李洁明等。这两类人各有自己的特点：政治性任命的大使一般不是中国问题专家，事前对中国了解不多，但他们对中国一般不抱过多偏见，易吸收新的看法，他们同总统关系都较密切，有事可直达总统，不完全受制于国务院，因此，这些人对中美关系可起较明显的作用。职业外交官一般是“中国通”，会讲汉语，对中国比较了解，同国务院关系密切，遇事请示汇报，很少越过国务院与总统直接打交道。这些人对中美关系也有较大的发言权。

这 11 位大使在作风上各有千秋。有的大使老成持重，谨言慎行。如布鲁斯和盖茨两位大使，两人地位颇高，但来华期间深居简出，生怕出事，这种作风适应了中美关系打开初期的特殊需要，当时美国在对华关系上非常敏感，中美相互也不太摸底，因此白宫对驻华联络处主任的要求不是多活动，多干事，而是少出头露面，防止出事。另一种作风则与此相反，如早期的布什主任和后来的洛德、芮效俭大使等，他们不同意国务院早期所做的默守成规的指示，主张在华积极开展活动，扩大美国影响。这些人的做法也有所不同，布什是积极结识中国领导人和各界朋友；芮效俭、伍德科克、洛德、尚慕杰大使等都善于演说，对中美听众都敢于表态，特别是芮效俭和伍德科克都曾因公开发表不同于政府观点的言论而受到国务院的责备。

从这些大使的政治立场来看，他们的共同点当然是为美国的利益服务。出发点虽然相同，但在表现上却不一样。比如布什，作为共和党的保守派，他早年是反共亲台的，当尼克松和基辛格策划打

开对华关系时，他在联合国还为保住台湾的非法席位而煞费苦心。后来他逐步认识到中美关系的重要性，也主张发展中美关系，其中有一个变化的过程。伍德科克大使上任时已主张中美早日建交，为推动卡特政府实现中美关系正常化做出了积极努力，他的出发点同样是为了美国在世界全局中的利益。20世纪90年代美国舆论对中国十分负面的情况下，芮效俭大使敢于仗义执言，为中国的改革开放政策和人权状况公开辩解，美国有人指责他是“亲华派”，但他自己坦言，“我是亲美派”，是按照美国的利益行事的。说到底，美国大使们都希望中国的发展方向符合美国的价值标准，但通过什么手段呢？有人主张发展双方合作和对话，从而对中国产生影响；有人则主张通过施加压力，或进行遏制。事实一再证明，向中国施压或推行遏制政策都是行不通的，而双方根据中美三个联合公报确定的原则，发展合作关系，这对双方都是有利的，也是最符合美国的国家利益的。我们不可能期望美国的大使们会为中国利益而行动，但我们希望他们在观察中国时能够公正、客观，正确向国内报告中国的现状，并不断为推动两国关系向前发展和促进两国人民的了解和友谊而做出自己的努力。

作者在介绍美国驻华大使时，力求真实和客观，不做任何虚构杜撰，对他们为中美关系所做的贡献，总是加以肯定，对他们值得赞扬之处，也不吝笔墨；对其中有些人提出了批评意见，是为了正视听，办法是摆事实、讲道理，让读者自己去判断。写书过程中曾参考某些中美出版的书籍，但主要材料都是作者多年积累的资料或亲身经历的事件。因此，书中不乏首次披露的内情，都是有根有据的材料，希望它的内容能引起大家的兴趣，并从中得到一些启迪。由于作者才识有限，书中谬误、遗漏之处在所难免，尚希读者不吝赐教，以利改正或修补。

王 立

2005年5月于北京

目 录



前 言

1 第一章 老成持重的戴维·布鲁斯大使

- 2 | 中美两国为什么要在 1973 年互设联络处
- 3 | 美国派出地位显赫的资深外交家布鲁斯为第一任驻华联络处主任
- 5 | 布鲁斯受到中国政府高规格接待
- 7 | 布鲁斯言行谨慎，彬彬有礼
- 9 | 美国联络处开办小学
- 10 | 海军陆战队惹下麻烦
- 11 | 美国外交官误入禁区和发生汽车撞人事件
- 12 | 美国为签证表格事件道歉
- 13 | 布鲁斯离职前的感慨

17 第二章 政界明星乔治·布什大使

- 18 | 布什生平简历
- 20 | 布什有个温暖的大家庭
- 22 | 参与对日战争光荣负伤是他一生的亮点



1973—2005 美国驻华大使传奇

2

- 24 | 从耶鲁大学到赴南方经商
- 24 | 弃商从政当选众议员
- 25 | 出使联合国受到的冲击
- 27 | 出人意外地选中到中国任职
- 28 | 在北京过着丰富多彩的生活
- 30 | 同中国领导人交上朋友
- 32 | 1977 年以私人名义访华时与邓小平的一席谈话
- 34 | 访问世界屋脊之行的一次巧遇
- 36 | 令人难忘的长江三峡之行
- 38 | 两次为“台湾问题”出访中国
- 40 | 我们应邀到副总统官邸做客
- 45 | 与布什一家共度圣诞节
- 49 | 上台伊始出访中国
- 52 | 中美关系陷入低谷，布什仍说航船能过万重山
- 54 | 布什在中美关系上留下的遗憾
- 55 | 布什的中国情结未断，提出西方要“重新认识中国”
- 58 | 为庆祝 80 寿辰，成功进行跳伞表演

61 第三章 任期最短的托马斯·盖茨主任

- 62 | 不平凡的资历：美国军界头目
- 63 | 福特总统派前国防部长来华的用意
- 65 | 初见华国锋总理，会谈三个小时
- 67 | 一次颇有收获的旅游
- 68 | 对任内未实现两国关系正常化感到遗憾

71 第四章 为中美建交做出贡献的伦纳德·伍德科克大使

- 72 | 最初给人的印象并不看好

- 73 | 在参院外委会机智应对右派议员的质问
- 74 | 公开主张中美关系正常化，遭到国务卿万斯的斥责
- 77 | 获得卡特总统支持，轻松渡过难关
- 77 | 布热津斯基与万斯两派意见之争
- 78 | 中美正式展开建交谈判
- 80 | 中美双方领导人同意加速谈判进程
- 81 | 邓小平连续会见伍德科克，建交公报一锤定音
- 82 | 中美建交后的回响
- 84 | 在参院审查大使任命时舌战反华议员
- 85 | 《与台湾关系法》掀起的波澜
- 87 | 美国大使在北京喜结良缘
- 88 | 公开抨击里根反华言论遭到打击报复
- 90 | 离职后几次回访“第二故乡”
- 92 | 为中美改善关系大声疾呼
- 95 | 又一次精彩演讲：中国的崛起有利于世界和平
- 96 | 积极支持“旅美中国科学家工程师专业人士协会”的活动
- 99 | 作者夫妇到密歇根州拜访伍德科克大使

103 第五章 具有传奇经历的恒安石大使

- 104 | “我算是半个中国人”
- 105 | 1941 年被日军关押在山东潍县拘留营
- 106 | 逃出魔爪，参加抗日游击队
- 106 | 作者与恒安石成了“校友”
- 107 | 逐步走向外交生涯的顶峰
- 109 | 新任驻华大使走马上任
- 110 | 《八一七公报》的谈判：双方激烈讨价还价
- 112 | 美方做出妥协，谈判走出僵局
- 113 | 恒安石的谈判技巧
- 113 | 邓小平提出三点意见，要美方认真履行协议

- 115 | 中美关系走出阴影，进入“多云见晴”年代
- 116 | 立功不受赏，恒安石等被斥为“亲华五人帮”
- 116 | 离任前后的活动和表态
- 117 | 退休后继续关心和支持中美友好交往活动
- 119 | 他有一位贤内助

121 第六章 参与打开中美关系的温斯顿·洛德大使

- 122 | 科班出身的洛德遇到慧眼识才的基辛格
- 124 | 陪同基辛格第一次访华，成为最先进入新中国的美国外交官
- 127 | 周总理赞扬洛德年轻有为，洛德为中美会谈做记录
- 129 | 周总理引用尼克松讲话，基辛格毫无所闻
- 131 | 中美达成尼克松将访华《公告》，基辛格完成“破冰之旅”
- 131 | 陪同基辛格第二次访华，参与《上海公报》的谈判
- 132 | 中美在台湾问题上发生争论，周总理坚持要美方做出四点声明
- 134 | 洛德妙语受赞扬，中方智慧破僵局
- 137 | 基辛格爱开玩笑，多拿洛德当靶子
- 137 | 尼克松访华时的一个插曲：洛德参加会见毛泽东的镜头被盖掉
- 140 | 周总理拜访罗杰斯，国务院官员皆大欢喜
- 141 | 洛德独获殊荣：三次会见毛泽东
- 142 | 洛德升任驻华大使，任命在国会遇到周折
- 143 | 洛德大使就职仪式在国务院 8 层举行，作者夫妇前往祝贺
- 144 | 恰逢中美“蜜月”时期，大使任内一帆风顺
- 146 | 结交中国“不同政见者”，引起中方不满

- 147 | 邀请方励之出席总统宴会，惹出一场外交风波
- 148 | 北京“政治风波”之后，洛德对华态度 180 度大转变
- 150 | 克林顿入主白宫，洛德主管亚太事务
- 151 | 洛德主持重估政策小组，最惠国待遇附加条件方案出笼
- 152 | 洛德再度访华，要挟中方在人权问题上让步
- 154 | 国际形势进一步演变，出现有利于中国的趋势
- 156 | 美国政府急谋调整政策，宣布人权问题与最惠国待遇问题脱钩
- 158 | “挂钩”政策为何失败，美国寻找原因
- 159 | 中美关系复杂多变，一波刚平，一波又起
- 160 | 台独头目李登辉访美，美国政府表态前后矛盾
- 162 | 久别之后又重逢，希望“重新认识中国”

165 第七章 中央情报局特工出身的李洁明大使

- 166 | 幼年在战乱的中国住了 13 年
- 168 | 23 岁起加入中央情报局
- 169 | 反华隐蔽活动的失败记录
- 171 | 千方百计来中国
- 173 | 与老布什结为密友
- 174 | 台湾当局对李洁明“先冷后热”
- 176 | 从助理国务卿帮办到驻韩国大使
- 177 | 自称重返中国当大使是“落叶归根”
- 178 | 北京政治风波期间忙坏了美国大使
- 180 | 美国驻华使馆庇护方励之事件
- 183 | 一次重要的会见
- 185 | 美国大使的西藏之行
- 187 | 返美前的离任辞别活动
- 188 | 走上了反华歧路
- 190 | 作者同李洁明的最后一次接触
- 191 | 为李登辉访美出谋划策

1973—2005 美国驻华大使传奇

6

193 | 他成了不受欢迎的人

197 第八章 经历中美关系重重危机的芮效俭大使

198 | 幼年在战乱的中国度过

199 | 科班出身的外交官

201 | 夫妻二人是一对语言学天才

202 | 在布朗大学发表赞扬中国改革开放的演讲

203 | 芮效俭坦言“我是亲美派，不是亲华派”

204 | 拟定《对台指导方针》

205 | 在国会听证会上谈西藏问题

207 | 推动国会议员访问西藏的利弊

208 | 经历中美关系的外交风波

209 | 任内经历的中美关系第一次危机：美国售台 F—16 战斗机事件

210 | 任内经历的中美关系第二次危机：“银河”号事件

214 | 任内经历的中美关系第三次危机：美国批准李登辉访美

215 | 芮效俭一鸣惊人发表“中国最佳时期”论

218 | 在中美关系危机时刻辞行

219 | 过起“退而不休”的生活

221 第九章 资深参议员出身的尚慕杰大使

222 | 一位能与总统和副总统直接通话的人

223 | 过去在对华关系上乏善可陈

223 | 主张对华实行接触政策

225 | 初到中国的感受和表态

226 | 在中国各地参观、访问

227 | 在华盛顿发表“与中国接触”的演说

- 228 | 推动中美领导人互访，并提供积极建议
- 229 | 首倡两国建立“建设性战略合作伙伴关系”
- 230 | 目睹北京愤怒的示威群众
- 232 | 卸职后仍仗义执言：所谓的“中国间谍案”并不存在
- 234 | 在人民币汇率问题上的公正言论

237 第十章 军人出身的约瑟夫·普吕厄大使

- 239 | 39 年军旅生涯
- 239 | 曾经调动航空母舰到台海地区对中国进行威慑
- 240 | 作者亲聆普吕厄谈对华接触和交往
- 241 | 在参院外委会作证时的表态
- 242 | 公开讲话主张：台湾的安全不能仅靠武器，应鼓励两岸进行对话
- 244 | 撞机事件引起的危机
- 245 | 双方交涉经历的三个阶段
- 246 | 美方余恨未消，对中国进行报复
- 247 | 美国开始调整政策，两国关系逐步走上正轨
- 248 | 普吕厄处理撞机事件恪尽职责，获得美方好评

249 第十一章 金融和法律专家克拉克·雷德大使

- 250 | 一位擅长金融和法律的专家
- 251 | 在参院作证谈中美关系
- 252 | 期望两国关系“更上一层楼”
- 254 | 在美亚协会讲话：总统指示他注意观察中国宗教自由等方面的情况
- 256 | 美国使馆签证门槛能否降低？
- 257 | 筹建美国大使馆新馆舍

259 附录一 中美互派使节一览表

259 | 一、中国驻美国使节

260 | 二、美国驻中国使节

261 附录二 中美互设总领事馆一览表

261 | 一、中国在美国开设的总领事馆

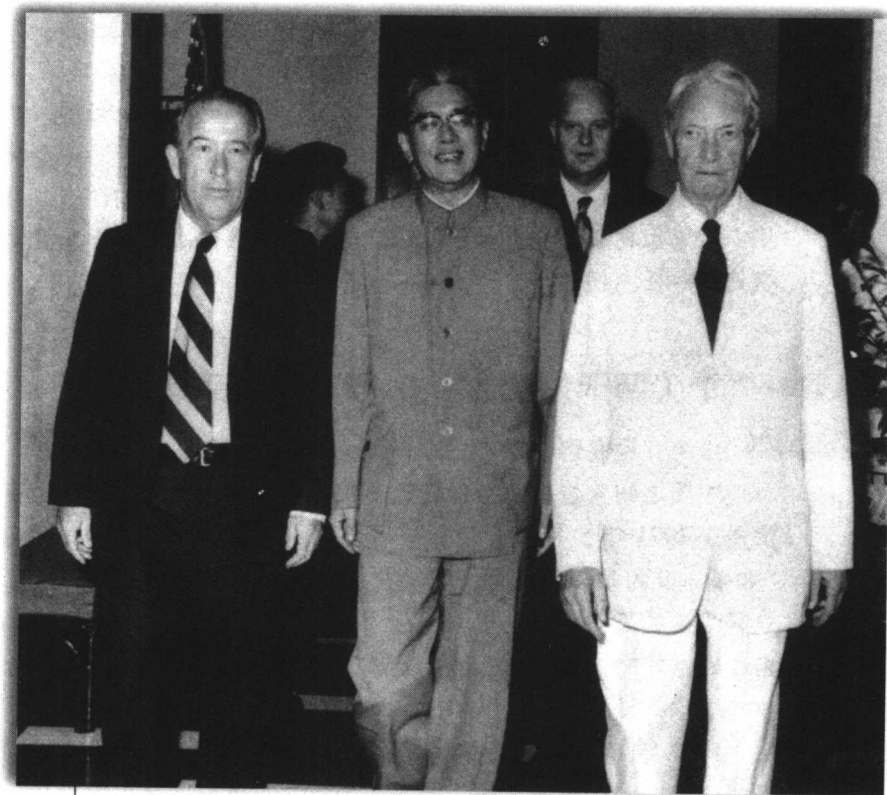
262 | 二、美国在中国开设的总领事馆

263 附录三 美国驻旧中国使节一览表 (1843 年至 1949 年)

267 附录四 旧中国驻美国使节一览表

第一章

老成持重的戴维·布鲁斯大使



○1974年夏，美国参议员亨利·A.杰克逊（“斯库普”）在访华期间同戴维·布鲁斯（右）和中国副外长乔冠华（中）合影。后排为美国联络处副主任霍尔德里奇。

1973—2005 美国驻华大使传奇

2

戴维·布鲁斯（David Bruce）大使是美国资深外交官，派到中国前曾任驻英国、德国和法国大使，熟悉欧洲事务，为人老成持重，处事谨慎，是尼克松总统和基辛格博士深为信任的朋友。1973年中美决定在对方首都互建联络处时，他被美国政府任命为驻华联络处第一任主任。

中美两国为什么要在 1973 年互设联络处

中美互设联络处是有一个过程的。

中美之间通过秘密接触导致美国将派特使访华时，中共中央政治局于 1971 年 5 月开会讨论，确定对美 8 条原则，其中一条是，“如果建交的条件不成熟，可在双方首都建立联络机构”。这是设立联络处的最初设想。当年 7 月，美国总统国家安全事务助理基辛格秘密访华时，双方没有谈及此事，实际上条件也不成熟，中方就放弃了这一设想。

1971 年 10 月，基辛格第二次访华时，他向中方提出建立联络处的建议，为中方所拒绝，中方认为双方有事可通过中国驻法大使黄镇进行联系即可，后来又改为通过中国驻联合国代表黄华在纽约与美方联系，因此没有必要建立联络处。

1973年2月，基辛格第五次访华时，重新向中方提出此建议。美方急于设立联络处的出发点是：中美在1972年打开关系后，尼克松大力推进对苏缓和战略，中美在此问题上存在严重分歧，美方在台湾问题和中美关系正常化上都迈不出步子，因此想在互设联络处问题上做出安排，造成双方关系有所进展的势头，有利于美国继续施展均势外交战略。基辛格在提到此事时，还同时承诺，美方将逐步撤退和减少在台军力，并在尼克松总统第二任期内的后两年内（即1976年以前），以日本方式与中国实现邦交正常化。在此情况下，建立联络处实际上是一个向关系正常化过渡的措施，因此中方同意互设联络处。此外中方还认为，随着双方交往的发展，相互联系日增，设立联络处也是必要的。

美方在提出这一建议时，曾考虑过以何种形式为宜，如“贸易使团”、“联络处”、领事馆等，研究结果认为可仿效日本与中国建立的“贸易办事处”方式更为方便、妥当。当基辛格提到这些设想时，周总理事前已有准备，当即同意互建“联络处”，而且明确规定，双方的联络处是“相互对等的”，其人员可享受外交特权待遇，通讯往来不受干扰，办公和住处相互协助解决。中方一开始就认定这不只是领事机构，而是政治机构，这是在美台还有外交关系的情况下，暂时采取的过渡形式，其地位已相当于全权外交代表。

双方宣布互设联络处后，迅速确定了各自派往对方首都的第一任代表。中方确定由资深外交家、原驻法大使黄镇为第一任驻美联络处主任，外交部礼宾司司长韩叙为副主任。美方确定由布鲁斯大使为第一任驻华联络处主任，副主任分别由国家安全委员会的霍尔德里奇和国务院的詹金斯担任。

美国派出地位显赫的资深外交家布鲁斯为 第一任驻华联络处主任

戴维·布鲁斯当时是美国资历和地位最高的外交官，曾先后任驻联邦德国、法国和英国大使。西欧盟国是美国最重要的战略伙

1973—2005 美国驻华大使传奇

4

伴，其中以法、德、英三国最重要，布鲁斯在三个关键国家任过大使，在美越举行巴黎会谈期间，布鲁斯又是美方特派代表，这在西方外交界是无人可比的地位。尼克松总统选此人当第一任驻华联络处主任，是有特别用意的。“联络处”顾名思义显然低于大使馆（联络处官员名字甚至列不到各国驻华外交官名录上），但中美关系又十分重要和极为敏感，在当时的大三角关系中起着关系全局的作用，因此尼克松刻意选拔一位最资深的外交官担当此任，由此可见其用心良苦。在中国方面，毛泽东主席确定黄镇大使的职务后，于1973年4月12日召见黄镇主任和韩叙副主任及外交部几位领导人，曾幽默地问黄镇：“你是升了还是降了？”毛主席意味深长地说：“联络处比大使馆还大使馆。”足见中国领导人对这一职务的重视程度。

布鲁斯被任命为驻华联络处主任之前，他还有一段与中美关系“擦肩而过”的机会，即1971年4月中方通知美方可派特使秘密访华时，尼克松正在考虑派何人访华。开始，尼克松不愿让基辛格占此头彩，只想选一个二流角色为自己访华铺路。当时他想到了布鲁斯，但又怕中国政府不满意，因为布鲁斯参加了美越巴黎谈判，担心中方会由此误解为美国同中国打开关系只是为了解决印支问题。这时基辛格又提出布什、黑格、洛奇（曾任驻联合国大使）等人选，尼克松犹豫了一天，最后还是决定由基辛格当此重任，但又提出，希望基辛格第一次与中方会谈不在北京，可在第三国。基辛格认为不可行，只能到北京。结果尼克松头上的光环被基辛格占去不少。

尼克松宣布布鲁斯的新任命，还有一个特别的背景。这就要谈到美国当时的政局和美国领导人的办事风格。尼克松上台后开始大力调整美国外交战略，从亚洲收缩兵力，力图摆脱越战泥潭，集中力量解决国内经济问题和加强美国在全球，特别是欧洲的战略地位，为此需要打开与中国的关系，以便施展“均势外交”战略。尼克松和基辛格在调整外交战略时，不太信任一般职业外交官和国务院这种“官僚机构”，总想把对外大权集于白宫，便于发号施令和进行秘密外交活动。基辛格1971年第一次访华就是秘密进行的，